

रजिस्टर्ड नं० एल० 33/एम० एम०/13-14/95.



राजपत्र, हिमाचल प्रदेश (मसाधारण)

हिमाचल प्रदेश राज्यशासन द्वारा प्रकाशित

शिमला, बोरवार, 30 मार्च, 1995/9 चैत्र, 1917

हिमाचल प्रदेश सरकार

विधि विभाग

अधिसूचना

शिमला-2, 30 मार्च, 1995

-संख्या एल० एल० आर० डी०-(6) 5/95-लेजिस.—हिमाचल प्रदेश के राज्यपाल, भारत के संविधान के अनुच्छेद 200 के अधीन प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, तारीख 29 मार्च, 1995 को अनुमोदित

हिमाचल प्रदेश विनियोग विधेयक, 1995 (1995 का 1) को 1995 के हिमाचल प्रदेश अधिनियम संख्या 4 के रूप में संविधान के अनुच्छेद 348(3) के अधीन उस के प्राधिकृत पाठ सहित, हिमाचल प्रदेश, राजपत्र में प्रकाशित करते हैं।

आदेश द्वारा,

बुधदीप चन्द सूद,
सचिव (विधि)।

हिमाचल प्रदेश विनियोग अधिनियम, 1995

(राज्यपाल महोदय द्वारा तारीख 29 मार्च, 1995 को यथा अनुमोदित)

31 मार्च, 1995 को समाप्त होने वाले वित्तीय वर्ष के लिए हिमाचल प्रदेश राज्य की संचित निधि में से सेवाओं के लिए कृत्रिम अतिरिक्त धन-राशियों के संशय को प्राधिकृत करने और उनका विनियोग करने के लिए अधिनियम ।

भारत गणराज्य के छियासीसवें वर्ष में हिमाचल प्रदेश विधान सभा द्वारा निम्नलिखित रूप में यह अधिनियमित हो :--

1. इस अधिनियम का संक्षिप्त नाम हिमाचल प्रदेश विनियोग अधिनियम, 1995 है ।

संक्षिप्त
नाम ।

2. हिमाचल प्रदेश राज्य की संचित निधि में से अनुसूची के तृतीय स्तम्भ में विनिर्दिष्ट से अनधिक अतिरिक्त धन-राशियाँ, जिनका योग 2,89,82,12,575 रुपये (दो अरब, नवासी करोड़, बयासी लाख, बारह हजार और पाँच सौ पचहत्तर रुपये) है, संवत् और उपयोजित की जाएँ जिनका वित्तीय वर्ष 1994-95 की अवधि में अनुसूची के वित्तीय स्तम्भ में विनिर्दिष्ट सेवाओं और प्रयोजनों से सम्बन्धित प्रमारों को चुकाने के लिए उपयोग किया जाएगा ।

हिमाचल प्रदेश
राज्य की
संचित निधि
में से वित्तीय
वर्ष 1994-
95 के लिए
2,89,82,
12,575
रुपये की
और राशि
जारी करना ।

3. इस अधिनियम द्वारा हिमाचल प्रदेश की संचित निधि में से संवत् और उपयोजित किये जाने के लिए प्राधिकृत धन-राशियों का इस अधिनियम की धारा 2 के अधीन विनिर्दिष्ट अवधि से सम्बन्धित अनुसूची में अभिव्यक्त सेवाओं और प्रयोजनों के लिए विनियोजित किया जाएगा ।

विनियोग ।

अनुसूची

(धारा 2 और 3 देखें)

1 मांग संख्या	2 सेवाएं एवं प्रयोजन	3 निम्नलिखित राशियों से अनधिक		
		विधान सभा द्वारा दत्तमत	संचित निधि पर प्रभारित	जोड़
		रुपये	रुपये	रुपये
1	विधान सभा और निर्वाचन (राजस्व)	7,000	1,26,700	1,33,700
2	राज्यपाल और मन्त्री परिषद् (राजस्व)	81,76,000	2,89,000	84,65,000
3	न्याय प्रशासन (राजस्व)	27,67,000	50,19,308	77,86,308
4	सामान्य प्रशासन (राजस्व)	8,88,50,000	6,73,400	8,95,23,400
	(पूँजी)	3,75,000	—	3,75,000
5	भू-राजस्व (राजस्व)	4,000	—	4,000
6	आवकारी और कराधान (राजस्व)	7,09,74,000	94,534	7,10,68,534
7	पुलिस और सम्बद्ध संगठन (राजस्व)	2,36,85,000	1,88,484	2,38,73,484
8	शिक्षा, खेलें तथा कला (राजस्व)	—	14,91,192	14,91,192
	और संस्कृति (पूँजी)	6,39,38,000	—	6,39,38,000
9	चिकित्सा और परिवार (राजस्व)	4,000	1,25,671	1,29,671
	कल्याण (पूँजी)	2,41,13,000	—	2,41,13,000
10	लोक निर्माण (राजस्व)	8,16,45,000	—	8,16,45,000
	(पूँजी)	3,90,23,000	—	3,90,23,000
11	कृषि (राजस्व)	16,00,04,000	—	16,00,04,000
	(पूँजी)	1,58,73,000	—	1,58,73,000
12	सिंचाई और बाढ़ (राजस्व)	6,44,46,000	—	6,44,46,000
	नियंत्रण (पूँजी)	4,000	2,11,613	2,15,613
13	भूमि और जल (राजस्व)	5,12,14,000	—	5,12,14,000
	संरक्षण (पूँजी)	2,22,300	—	2,22,300
14	पशुपालन और दुग्ध (राजस्व)	79,72,725	—	79,72,725
	विकास			
6	वन और वन्य जीवन (राजस्व)	1,000	1,20,100	1,21,100
	(पूँजी)	60,58,000	—	60,58,000
7	सड़कें और पुल (राजस्व)	55,55,98,000	—	55,55,98,000
	(पूँजी)	9,20,95,000	—	9,20,95,000

1	2	3		
		रुपये	रुपये	रुपये
18	आपूर्ति, उद्योग और खनिज (राजस्व) (पूँजी)	300 89,00,000	— —	300 89,00,000
19	सामाजिक सुरक्षा और कल्याण (पोषाहार सहित) (पूँजी)	1,09,32,120 69,47,000	6,096 —	1,09,38,216 69,47,000
20	ग्रामीण विकास (राजस्व) (पूँजी)	3,72,01,000 —	73,619 3,05,685	3,72,74,619 3,05,685
21	सहकारिता (राजस्व) (पूँजी)	1,57,17,787 2,000	— —	1,57,17,787 2,000
22	खाद्य और भाण्डागारण (पूँजी)	6,31,10,000	—	6,31,10,000
23	जल और विद्युत विकास (राजस्व)	40,00,00,000	—	40,00,00,000
25	सड़क, जल परिवहन और नागर विमानन (राजस्व) (पूँजी)	12,28,000 8,19,62,000	— 12,09,989	12,28,000 8,31,71,989
27	श्रम और रोजगार (राजस्व)	—	10,000	10,000
28	जलापूर्ति, सफाई, आवास और नगर विकास (राजस्व) (पूँजी)	25,52,00,000 20,00,21,000	41,662 7,19,795	25,52,41,662 20,07,40,795
29	वित्त (राजस्व)	25,57,80,000	—	25,57,80,000
30	सरकारी कर्मचारियों को ऋण (पूँजी)	7,09,02,000	—	7,09,02,000
31	जन-जातीय विकास (राजस्व) (पूँजी)	7,00,05,000 5,24,29,000	1,19,495 —	7,01,24,495 5,24,29,000
	कुल जोड़ ..	2,88,73,86,232	1,08,26,343	2,89,82,12,575
	(राजस्व) ..	2,16,14,11,932	83,79,261	2,16,97,91,193
	(पूँजी) ..	72,59,74,300	24,47,082	72,84,21,382

AUTHORITATIVE ENGLISH TEXT

Act No. 4 of 1995.

THE HIMACHAL PRADESH APPROPRIATION ACT, 1995

(AS ASSENTED TO BY THE GOVERNOR ON 29TH MARCH, 1995)

AN

ACT

to authorise payment and appropriation of certain further sums from and out of the Consolidated Fund of the State of Himachal Pradesh for the services for the financial year ending on the 31st day of March, 1995.

Be it enacted by the Legislative Assembly of Himachal Pradesh in the Forty-sixth Year of the Republic of India as follows:—

Short title.

1. This Act may be called the Himachal Pradesh Appropriation Act, 1995.

Issue of a further sum of Rs. 2,89,82,12,575, out of the Consolidated Fund of the State of Himachal Pradesh for the financial year, 1994-95.

2. From and out of the Consolidated Fund of the State of Himachal Pradesh, there may be paid and applied further sums not exceeding those specified in column (3) of the Schedule amounting in the aggregate to the sum of Rs. 2,89,82,12,575 (Two hundred eighty nine crores, eighty two lakhs, twelve thousand and five hundred seventy five rupees) towards defraying the several charges which will come in course of payment during the financial year, 1994-95 in respect of the services and purposes specified in column (2) of the Schedule.

Appropriation.

3. The sums authorised to be paid and applied from and out of the Consolidated Fund of the State of Himachal Pradesh by this Act shall be further appropriated for the services and purposes expressed in the Schedule in relation to the period specified under section 2 of this Act.

THE SCHEDULE

(See sections 2 and 3)

1 Demand No.	2 Services and purposes	3 Sums not exceeding		
		Voted by the Legislative Assembly	Charged on the Conso- lidated Fund	Total
		Rs.	Rs.	Rs.
1	Vidhan Sabha and Election (Revenue)	7,000	1,26,700	1,33,700
2	Governor and Council of Ministers (Revenue)	81,76,000	2,89,000	84,65,000
3	Administration of Justice (Revenue)	27,67,000	50,19,308	77,86,308
4	General Administration (Revenue)	8,88,50,000	6,73,400	8,95,23,400
	(Capital)	3,75,000	—	3,75,000
5	Land Revenue (Revenue)	4,000	—	4,000
6	Excise and Taxation (Revenue)	7,09,74,000	94,534	7,10,68,534
7	Police and Allied Organisations (Revenue)	2,36,85,000	1,88,484	2,38,73,484
8	Education, Sports, Arts and Culture (Revenue)	—	14,91,192	14,91,192
	(Capital)	6,39,38,000	—	6,39,38,000
9	Health and Family Welfare (Revenue)	4,000	1,25,671	1,29,671
	(Capital)	2,41,13,000	—	2,41,13,000
10	Public Works (Revenue)	8,16,45,000	—	8,16,45,000
	(Capital)	3,90,23,000	—	3,90,23,000
11	Agriculture (Revenue)	16,00,04,000	—	16,00,04,000
	(Capital)	1,58,73,000	—	1,58,73,000
12	Irrigation and Flood Control (Revenue)	6,44,46,000	—	6,44,46,000
	(Capital)	4,000	2,11,613	2,15,613
13	Soil and Water Conservation (Revenue)	5,12,14,000	—	5,12,14,000
	(Capital)	2,22,300	—	2,22,300
14	Animal Husbandry and Dairy Development (Revenue)	79,72,725	—	79,72,725
16	Forest and Wild Life (Revenue)	1,000	1,20,100	1,21,100
	(Capital)	60,58,000	—	60,58,000
17	Roads and Bridges (Revenue)	55,55,98,000	—	55,55,98,000
	(Capital)	9,20,95,000	—	9,20,95,000
18	Supplies, Industries and Minerals (Revenue)	300	—	300
	(Capital)	89,00,000	—	89,00,000
19	Social Security and Welfare (Including Nutrition) (Revenue)	1,09,32,120	6,096	1,09,38,216
	(Capital)	69,47,000	—	69,47,000
20	Rural Development (Revenue)	3,72,01,000	73,619	3,72,74,619
	(Capital)	—	3,05,685	3,05,685
21	Co-operation (Revenue)	1,57,17,787	—	1,57,17,787
	(Capital)	2,000	—	2,000
22	Food and Warehousing (Capital)	6,31,10,000	—	6,31,10,000

1	2	3		
		Rs.	Rs.	Rs.
23	Water and Power Development (Revenue)	40,00,00,000	—	40,00,00,000
25	Road, Water Transport and (Revenue)	12,28,000	—	12,28,000
	Civil Aviation (Capital)	8,19,62,000	12,09,989	8,31,71,989
27	Labour and Employment (Revenue)	—	10,000	10,000
28	Water Supply, Sanitation, (Revenue)	25,52,00,000	41,662	25,52,41,662
	Housing and Urban Development (Capital)	20,00,21,000	7,19,795	20,07,40,795
29	Finance (Revenue)	25,57,80,000	—	25,57,80,000
30	Loans to Government Servants (Capital)	7,09,02,000	—	7,09,02,000
31	Tribal Development (Revenue)	7,00,05,000	1,19,495	7,01,24,495
	(Capital)	5,24,29,000	—	5,24,29,000
	Grand Total ..	2,88,73,86,232	1,08,26,343	2,89,82,12,575
	(Revenue) ..	2,16,14,11,932	83,79,261	2,16,97,91,193
	(Capital) ..	72,59,74,300	24,47,082	72,84,21,382